



DEFENSE LANGUAGE INSTITUTE  
FOREIGN LANGUAGE CENTER  
Presidio of Monterey, California

**SERBIAN**  
**PUBLIC AFFAIRS**

Language Survival Guide  
January 2009

- |                           |                          |
|---------------------------|--------------------------|
| 1. General Statements     | 4. Interviews            |
| 2. Query (over the phone) | 5. Press Conference      |
| 3. Escort                 | 6. Crisis Communications |



DEFENSE LANGUAGE INSTITUTE  
FOREIGN LANGUAGE CENTER  
Presidio of Monterey, California

**SERBIAN**  
**PUBLIC AFFAIRS**

Language Survival Guide  
January 2009

- |                           |                          |
|---------------------------|--------------------------|
| 1. General Statements     | 4. Interviews            |
| 2. Query (over the phone) | 5. Press Conference      |
| 3. Escort                 | 6. Crisis Communications |



DEFENSE LANGUAGE INSTITUTE  
FOREIGN LANGUAGE CENTER  
Presidio of Monterey, California

**SERBIAN**  
**PUBLIC AFFAIRS**

Language Survival Guide  
January 2009

- |                           |                          |
|---------------------------|--------------------------|
| 1. General Statements     | 4. Interviews            |
| 2. Query (over the phone) | 5. Press Conference      |
| 3. Escort                 | 6. Crisis Communications |



DEFENSE LANGUAGE INSTITUTE  
FOREIGN LANGUAGE CENTER  
Presidio of Monterey, California

**SERBIAN**  
**PUBLIC AFFAIRS**

Language Survival Guide  
January 2009

- |                           |                          |
|---------------------------|--------------------------|
| 1. General Statements     | 4. Interviews            |
| 2. Query (over the phone) | 5. Press Conference      |
| 3. Escort                 | 6. Crisis Communications |



## **LANGUAGE SURVIVAL GUIDE INTENT**

This language guide is intended to provide survival-level language skills needed for basic communication only to members of any contingency force deployed to an area where the target language is spoken. It contains words and phrases that have been found to be most useful for contingency operations.

The Defense Language Institute Foreign Language Center (DLIFLC) has produced this guide for use by advance parties or others who may not have immediate access to a fully qualified linguist. If your organization's language translation requirements exceed the content of this publication, contact your organization's Command Language Program Manager (CLPM) to formally identify the requirement.

### **Inquiries and feedback:**

DLIFLC  
Technology Integration Division (ATFL-LST-TI)  
Presidio of Monterey, CA 93944  
[pres.FamProject@conus.army.mil](mailto:pres.FamProject@conus.army.mil)

### **Request for copies:**

DLIFLC  
Continuing Education  
[LMDS-DLI@conus.army.mil](mailto:LMDS-DLI@conus.army.mil)

## **LANGUAGE SURVIVAL GUIDE INTENT**

This language guide is intended to provide survival-level language skills needed for basic communication only to members of any contingency force deployed to an area where the target language is spoken. It contains words and phrases that have been found to be most useful for contingency operations.

The Defense Language Institute Foreign Language Center (DLIFLC) has produced this guide for use by advance parties or others who may not have immediate access to a fully qualified linguist. If your organization's language translation requirements exceed the content of this publication, contact your organization's Command Language Program Manager (CLPM) to formally identify the requirement.

### **Inquiries and feedback:**

DLIFLC  
Technology Integration Division (ATFL-LST-TI)  
Presidio of Monterey, CA 93944  
[pres.FamProject@conus.army.mil](mailto:pres.FamProject@conus.army.mil)

### **Request for copies:**

DLIFLC  
Continuing Education  
[LMDS-DLI@conus.army.mil](mailto:LMDS-DLI@conus.army.mil)

## **LANGUAGE SURVIVAL GUIDE INTENT**

This language guide is intended to provide survival-level language skills needed for basic communication only to members of any contingency force deployed to an area where the target language is spoken. It contains words and phrases that have been found to be most useful for contingency operations.

The Defense Language Institute Foreign Language Center (DLIFLC) has produced this guide for use by advance parties or others who may not have immediate access to a fully qualified linguist. If your organization's language translation requirements exceed the content of this publication, contact your organization's Command Language Program Manager (CLPM) to formally identify the requirement.

### **Inquiries and feedback:**

DLIFLC  
Technology Integration Division (ATFL-LST-TI)  
Presidio of Monterey, CA 93944  
[pres.FamProject@conus.army.mil](mailto:pres.FamProject@conus.army.mil)

### **Request for copies:**

DLIFLC  
Continuing Education  
[LMDS-DLI@conus.army.mil](mailto:LMDS-DLI@conus.army.mil)

## **LANGUAGE SURVIVAL GUIDE INTENT**

This language guide is intended to provide survival-level language skills needed for basic communication only to members of any contingency force deployed to an area where the target language is spoken. It contains words and phrases that have been found to be most useful for contingency operations.

The Defense Language Institute Foreign Language Center (DLIFLC) has produced this guide for use by advance parties or others who may not have immediate access to a fully qualified linguist. If your organization's language translation requirements exceed the content of this publication, contact your organization's Command Language Program Manager (CLPM) to formally identify the requirement.

### **Inquiries and feedback:**

DLIFLC  
Technology Integration Division (ATFL-LST-TI)  
Presidio of Monterey, CA 93944  
[pres.FamProject@conus.army.mil](mailto:pres.FamProject@conus.army.mil)

### **Request for copies:**

DLIFLC  
Continuing Education  
[LMDS-DLI@conus.army.mil](mailto:LMDS-DLI@conus.army.mil)

PRONUNCIATION GUIDE FOR SERBIAN SOUNDS UNFAMILIAR TO ENGLISH				
<b>dy</b>	as in	ooRa <u>ady</u> en	or	do <u>dye</u> eete
<b>ly</b>	as in	l <u>yoo</u> dee	or	ozbeel <u>yno</u>
<b>ny</b>	as in	peeta <u>anye</u>	or	<u>ny</u> eem
<b>R</b>	as in	p <u>Re</u> vede	or	zaatvo <u>Ren</u>
<b>ts</b>	as in	<u>tsee</u> veelee	or	eent <u>seed</u> ent
<b>ty</b>	as in	<u>tye</u> te	or	oot <u>yee</u>
<b>zh</b>	as in	<u>zhe</u> lee	or	slaaz <u>hete</u>

PRONUNCIATION GUIDE FOR SERBIAN SOUNDS UNFAMILIAR TO ENGLISH				
<b>dy</b>	as in	ooRa <u>ady</u> en	or	do <u>dye</u> eete
<b>ly</b>	as in	l <u>yoo</u> dee	or	ozbeel <u>yno</u>
<b>ny</b>	as in	peeta <u>anye</u>	or	<u>ny</u> eem
<b>R</b>	as in	p <u>Re</u> vede	or	zaatvo <u>Ren</u>
<b>ts</b>	as in	<u>tsee</u> veelee	or	eent <u>seed</u> ent
<b>ty</b>	as in	<u>tye</u> te	or	oot <u>yee</u>
<b>zh</b>	as in	<u>zhe</u> lee	or	slaaz <u>hete</u>

PRONUNCIATION GUIDE FOR SERBIAN SOUNDS UNFAMILIAR TO ENGLISH				
<b>dy</b>	as in	ooRa <u>ady</u> en	or	do <u>dye</u> eete
<b>ly</b>	as in	l <u>yoo</u> dee	or	ozbeel <u>yno</u>
<b>ny</b>	as in	peeta <u>anye</u>	or	<u>ny</u> eem
<b>R</b>	as in	p <u>Re</u> vede	or	zaatvo <u>Ren</u>
<b>ts</b>	as in	<u>tsee</u> veelee	or	eent <u>seed</u> ent
<b>ty</b>	as in	<u>tye</u> te	or	oot <u>yee</u>
<b>zh</b>	as in	<u>zhe</u> lee	or	slaaz <u>hete</u>

PRONUNCIATION GUIDE FOR SERBIAN SOUNDS UNFAMILIAR TO ENGLISH				
<b>dy</b>	as in	ooRa <u>ady</u> en	or	do <u>dye</u> eete
<b>ly</b>	as in	l <u>yoo</u> dee	or	ozbeel <u>yno</u>
<b>ny</b>	as in	peeta <u>anye</u>	or	<u>ny</u> eem
<b>R</b>	as in	p <u>Re</u> vede	or	zaatvo <u>Ren</u>
<b>ts</b>	as in	<u>tsee</u> veelee	or	eent <u>seed</u> ent
<b>ty</b>	as in	<u>tye</u> te	or	oot <u>yee</u>
<b>zh</b>	as in	<u>zhe</u> lee	or	slaaz <u>hete</u>

PART 1: GENERAL STATEMENTS			
	English	Transliteration	Serbian
1-1	Please wait for an interpreter.	moleem vaas saacheakaayte pRevodeeotsaa	Молим Вас сачекајте преводиоца.
1-2	Please turn off your camera.	moleem vaas eesklyoocheete kaameRoo	Молим Вас искључите камеру.
1-3	Please turn off your recorder.	moleem vaas pRestaaneete sneemaatee	Молим Вас престаните снимати.
1-4	Here is a copy of our ground rules.	ovde ye kopееуаа osnovneeh pRaaveelaa	Овде је копија основних правила.

PART 1: GENERAL STATEMENTS			
	English	Transliteration	Serbian
1-1	Please wait for an interpreter.	moleem vaas saacheakaayte pRevodeeotsaa	Молим Вас сачекајте преводиоца.
1-2	Please turn off your camera.	moleem vaas eesklyoocheete kaameRoo	Молим Вас искључите камеру.
1-3	Please turn off your recorder.	moleem vaas pRestaaneete sneemaatee	Молим Вас престаните снимати.
1-4	Here is a copy of our ground rules.	ovde ye kopееуаа osnovneeh pRaaveelaa	Овде је копија основних правила.

PART 1: GENERAL STATEMENTS			
	English	Transliteration	Serbian
1-1	Please wait for an interpreter.	moleem vaas saacheakaayte pRevodeeotsaa	Молим Вас сачекајте преводиоца.
1-2	Please turn off your camera.	moleem vaas eesklyoocheete kaameRoo	Молим Вас искључите камеру.
1-3	Please turn off your recorder.	moleem vaas pRestaaneete sneemaatee	Молим Вас престаните снимати.
1-4	Here is a copy of our ground rules.	ovde ye kopееуаа osnovneeh pRaaveelaa	Овде је копија основних правила.

PART 1: GENERAL STATEMENTS			
	English	Transliteration	Serbian
1-1	Please wait for an interpreter.	moleem vaas saacheakaayte pRevodeeotsaa	Молим Вас сачекајте преводиоца.
1-2	Please turn off your camera.	moleem vaas eesklyoocheete kaameRoo	Молим Вас искључите камеру.
1-3	Please turn off your recorder.	moleem vaas pRestaaneete sneemaatee	Молим Вас престаните снимати.
1-4	Here is a copy of our ground rules.	ovde ye kopееуаа osnovneeh pRaaveelaa	Овде је копија основних правила.

1-5	Sign here if you agree to follow the ground rules.	potpeesheete ovde aako se slaazhete daa poshtooyete osnovnaa pRaaveelaa	Потпишите овде ако се слажете да поштујете основна правила.
1-6	This is not the public affairs office.	ovo neeye kaantselaaReeyaa sloozhbe yaavneeh poslovaa	Ово није канцеларија службе јавних послова.
1-7	I am not an official spokesperson.	neesaam zvaaneechnee zaastoopneek	Нисам званични заступник.
1-8	He does not wish to give an interview.	on ne zhelee daa daa eenteRvyoo	Он не жели да да интервју.
1-9	She does not wish to give an interview.	onaa ne zelee daa daa eenteRvyoo	Она не жели да да интервју.

1

1-5	Sign here if you agree to follow the ground rules.	potpeesheete ovde aako se slaazhete daa poshtooyete osnovnaa pRaaveelaa	Потпишите овде ако се слажете да поштујете основна правила.
1-6	This is not the public affairs office.	ovo neeye kaantselaaReeyaa sloozhbe yaavneeh poslovaa	Ово није канцеларија службе јавних послова.
1-7	I am not an official spokesperson.	neesaam zvaaneechnee zaastoopneek	Нисам званични заступник.
1-8	He does not wish to give an interview.	on ne zhelee daa daa eenteRvyoo	Он не жели да да интервју.
1-9	She does not wish to give an interview.	onaa ne zelee daa daa eenteRvyoo	Она не жели да да интервју.

1

1-5	Sign here if you agree to follow the ground rules.	potpeesheete ovde aako se slaazhete daa poshtooyete osnovnaa pRaaveelaa	Потпишите овде ако се слажете да поштујете основна правила.
1-6	This is not the public affairs office.	ovo neeye kaantselaaReeyaa sloozhbe yaavneeh poslovaa	Ово није канцеларија службе јавних послова.
1-7	I am not an official spokesperson.	neesaam zvaaneechnee zaastoopneek	Нисам званични заступник.
1-8	He does not wish to give an interview.	on ne zhelee daa daa eenteRvyoo	Он не жели да да интервју.
1-9	She does not wish to give an interview.	onaa ne zelee daa daa eenteRvyoo	Она не жели да да интервју.

1

1-5	Sign here if you agree to follow the ground rules.	potpeesheete ovde aako se slaazhete daa poshtooyete osnovnaa pRaaveelaa	Потпишите овде ако се слажете да поштујете основна правила.
1-6	This is not the public affairs office.	ovo neeye kaantselaaReeyaa sloozhbe yaavneeh poslovaa	Ово није канцеларија службе јавних послова.
1-7	I am not an official spokesperson.	neesaam zvaaneechnee zaastoopneek	Нисам званични заступник.
1-8	He does not wish to give an interview.	on ne zhelee daa daa eenteRvyoo	Он не жели да да интервју.
1-9	She does not wish to give an interview.	onaa ne zelee daa daa eenteRvyoo	Она не жели да да интервју.

1

1-10	Do not take photos here.	ne fotogRaafesheete ovde	Не фотографишите овде.
1-11	Do not take videos here.	ne sneemaayte ovde	Не снимајте овде.
1-12	Do not take photos of this place.	ne fotogRaafesheete ovo mesto	Не фотографишите ово место.
1-13	Do not take videos of this place.	ne sneemaayte ovo mesto	Не снимајте ово место.
1-14	Do not take photos of this piece of equipment.	ne fotogRaafesheete ove delove opReme	Не фотографишите ове делове опреме.

1-10	Do not take photos here.	ne fotogRaafesheete ovde	Не фотографишите овде.
1-11	Do not take videos here.	ne sneemaayte ovde	Не снимајте овде.
1-12	Do not take photos of this place.	ne fotogRaafesheete ovo mesto	Не фотографишите ово место.
1-13	Do not take videos of this place.	ne sneemaayte ovo mesto	Не снимајте ово место.
1-14	Do not take photos of this piece of equipment.	ne fotogRaafesheete ove delove opReme	Не фотографишите ове делове опреме.

1-10	Do not take photos here.	ne fotogRaafesheete ovde	Не фотографишите овде.
1-11	Do not take videos here.	ne sneemaayte ovde	Не снимајте овде.
1-12	Do not take photos of this place.	ne fotogRaafesheete ovo mesto	Не фотографишите ово место.
1-13	Do not take videos of this place.	ne sneemaayte ovo mesto	Не снимајте ово место.
1-14	Do not take photos of this piece of equipment.	ne fotogRaafesheete ove delove opReme	Не фотографишите ове делове опреме.

1-10	Do not take photos here.	ne fotogRaafesheete ovde	Не фотографишите овде.
1-11	Do not take videos here.	ne sneemaayte ovde	Не снимајте овде.
1-12	Do not take photos of this place.	ne fotogRaafesheete ovo mesto	Не фотографишите ово место.
1-13	Do not take videos of this place.	ne sneemaayte ovo mesto	Не снимајте ово место.
1-14	Do not take photos of this piece of equipment.	ne fotogRaafesheete ove delove opReme	Не фотографишите ове делове опреме.

1-15	Do not take videos of this piece of equipment.	ne sneemaayte ove delove opReme	Не снимајте ове делове опреме.
1-16	You cannot enter this area now.	ne mozhete ootyeo oo ovoo zonoo saadaa	Не можете ући у ову зону сада.
1-17	For security reasons, I cannot address this question.	eez bezbedonosneeh Raazlogaa vaam ne mogoo odgovoReetee naa peetaanye	Из безбедоносних разлога Вам не могу одговорити на питање.
1-18	I cannot address that question until the investigation is finished.	ne mogoo odgovoReetee naa peetaanye dok se ne zaavRshee eestRaagaa	Не могу одговорити на питање док се не заврши истрага.

1-15	Do not take videos of this piece of equipment.	ne sneemaayte ove delove opReme	Не снимајте ове делове опреме.
1-16	You cannot enter this area now.	ne mozhete ootyeo oo ovoo zonoo saadaa	Не можете ући у ову зону сада.
1-17	For security reasons, I cannot address this question.	eez bezbedonosneeh Raazlogaa vaam ne mogoo odgovoReetee naa peetaanye	Из безбедоносних разлога Вам не могу одговорити на питање.
1-18	I cannot address that question until the investigation is finished.	ne mogoo odgovoReetee naa peetaanye dok se ne zaavRshee eestRaagaa	Не могу одговорити на питање док се не заврши истрага.

1

1

1-15	Do not take videos of this piece of equipment.	ne sneemaayte ove delove opReme	Не снимајте ове делове опреме.
1-16	You cannot enter this area now.	ne mozhete ootyeo oo ovoo zonoo saadaa	Не можете ући у ову зону сада.
1-17	For security reasons, I cannot address this question.	eez bezbedonosneeh Raazlogaa vaam ne mogoo odgovoReetee naa peetaanye	Из безбедоносних разлога Вам не могу одговорити на питање.
1-18	I cannot address that question until the investigation is finished.	ne mogoo odgovoReetee naa peetaanye dok se ne zaavRshee eestRaagaa	Не могу одговорити на питање док се не заврши истрага.

1-15	Do not take videos of this piece of equipment.	ne sneemaayte ove delove opReme	Не снимајте ове делове опреме.
1-16	You cannot enter this area now.	ne mozhete ootyeo oo ovoo zonoo saadaa	Не можете ући у ову зону сада.
1-17	For security reasons, I cannot address this question.	eez bezbedonosneeh Raazlogaa vaam ne mogoo odgovoReetee naa peetaanye	Из безбедоносних разлога Вам не могу одговорити на питање.
1-18	I cannot address that question until the investigation is finished.	ne mogoo odgovoReetee naa peetaanye dok se ne zaavRshee eestRaagaa	Не могу одговорити на питање док се не заврши истрага.

1

1

1-19	We do not discuss personnel or equipment strength with the media.	ne deeskootooyemo yaacheenoo osoblyaa eelee oRoozhyaa saa medeeyeemaa	Не дискутујемо јачину особља или оружја са медијима.
1-20	We do not discuss future operations with the media.	ne deeskootooyemo boodootye opeRaatseeeye saa medeeyeemaa	Не дискутујемо будуће операције са медијама.
1-21	We do not discuss nuclear operations with the media.	ne deeskootooyemo nookleaaRne opeRaatseeeye saa medeeyeemaa	Не дискутујемо нуклеарне операције са медијима.
1-22	We do not discuss chemical operations with the media.	ne deeskootooyemo hemeeske opeRaatseeeye saa medeeyeemaa	Не дискутујемо хемијске операције са медијима.

1-19	We do not discuss personnel or equipment strength with the media.	ne deeskootooyemo yaacheenoo osoblyaa eelee oRoozhyaa saa medeeyeemaa	Не дискутујемо јачину особља или оружја са медијима.
1-20	We do not discuss future operations with the media.	ne deeskootooyemo boodootye opeRaatseeeye saa medeeyeemaa	Не дискутујемо будуће операције са медијама.
1-21	We do not discuss nuclear operations with the media.	ne deeskootooyemo nookleaaRne opeRaatseeeye saa medeeyeemaa	Не дискутујемо нуклеарне операције са медијима.
1-22	We do not discuss chemical operations with the media.	ne deeskootooyemo hemeeske opeRaatseeeye saa medeeyeemaa	Не дискутујемо хемијске операције са медијима.

1-19	We do not discuss personnel or equipment strength with the media.	ne deeskootooyemo yaacheenoo osoblyaa eelee oRoozhyaa saa medeeyeemaa	Не дискутујемо јачину особља или оружја са медијима.
1-20	We do not discuss future operations with the media.	ne deeskootooyemo boodootye opeRaatseeeye saa medeeyeemaa	Не дискутујемо будуће операције са медијама.
1-21	We do not discuss nuclear operations with the media.	ne deeskootooyemo nookleaaRne opeRaatseeeye saa medeeyeemaa	Не дискутујемо нуклеарне операције са медијима.
1-22	We do not discuss chemical operations with the media.	ne deeskootooyemo hemeeske opeRaatseeeye saa medeeyeemaa	Не дискутујемо хемијске операције са медијима.

1-19	We do not discuss personnel or equipment strength with the media.	ne deeskootooyemo yaacheenoo osoblyaa eelee oRoozhyaa saa medeeyeemaa	Не дискутујемо јачину особља или оружја са медијима.
1-20	We do not discuss future operations with the media.	ne deeskootooyemo boodootye opeRaatseeeye saa medeeyeemaa	Не дискутујемо будуће операције са медијама.
1-21	We do not discuss nuclear operations with the media.	ne deeskootooyemo nookleaaRne opeRaatseeeye saa medeeyeemaa	Не дискутујемо нуклеарне операције са медијима.
1-22	We do not discuss chemical operations with the media.	ne deeskootooyemo hemeeske opeRaatseeeye saa medeeyeemaa	Не дискутујемо хемијске операције са медијима.

1-23	We do not discuss biological operations with the media.	ne deeskootooyemo beeoloshke opeRaatseeeye saa medeeyeemaa	Не дискутујемо биолошке операције са медијима.
1-24	We do not have information on this subject.	nemaamo eenfoRmaatseeयोo o ovom pRedmetoo	Немамо информацију о овом предмету.
1-25	Names cannot be released until victims' relatives are notified.	eemenaа se ne mogoo obyaaaveetee dok se ne obaavestee Rodbeenaa zhRtaavaa	Имена се не могу објавити док се не обавести родбина жртава.

1-23	We do not discuss biological operations with the media.	ne deeskootooyemo beeoloshke opeRaatseeeye saa medeeyeemaa	Не дискутујемо биолошке операције са медијима.
1-24	We do not have information on this subject.	nemaamo eenfoRmaatseeयोo o ovom pRedmetoo	Немамо информацију о овом предмету.
1-25	Names cannot be released until victims' relatives are notified.	eemenaа se ne mogoo obyaaaveetee dok se ne obaavestee Rodbeenaa zhRtaavaa	Имена се не могу објавити док се не обавести родбина жртава.

1

1

1-23	We do not discuss biological operations with the media.	ne deeskootooyemo beeoloshke opeRaatseeeye saa medeeyeemaa	Не дискутујемо биолошке операције са медијима.
1-24	We do not have information on this subject.	nemaamo eenfoRmaatseeयोo o ovom pRedmetoo	Немамо информацију о овом предмету.
1-25	Names cannot be released until victims' relatives are notified.	eemenaа se ne mogoo obyaaaveetee dok se ne obaavestee Rodbeenaa zhRtaavaa	Имена се не могу објавити док се не обавести родбина жртава.

1-23	We do not discuss biological operations with the media.	ne deeskootooyemo beeoloshke opeRaatseeeye saa medeeyeemaa	Не дискутујемо биолошке операције са медијима.
1-24	We do not have information on this subject.	nemaamo eenfoRmaatseeयोo o ovom pRedmetoo	Немамо информацију о овом предмету.
1-25	Names cannot be released until victims' relatives are notified.	eemenaа se ne mogoo obyaaaveetee dok se ne obaavestee Rodbeenaa zhRtaavaa	Имена се не могу објавити док се не обавести родбина жртава.

1

1

PART 2: QUERY			
2-1	This is the ___ public affairs office.	ovo ye ___ kaantselaaReeyaa sloozhbe yaavneeh poslova	Ово је ___ канцеларија службе јавних послова.
2-2	This is not the public affairs office.	ovo neeye kaantselaaReeyaa sloozhbe yaavneeh poslova	Ово није канцеларија службе јавних послова.
2-3	What is your name?	kaako se zovete?	Како се зовете?
2-4	What media organization do you represent?	kaako se zove medeeysko oodRoozhenye koye pRedstavlyaa?	Како се зове медијско удружење које представљате?

PART 2: QUERY			
2-1	This is the ___ public affairs office.	ovo ye ___ kaantselaaReeyaa sloozhbe yaavneeh poslova	Ово је ___ канцеларија службе јавних послова.
2-2	This is not the public affairs office.	ovo neeye kaantselaaReeyaa sloozhbe yaavneeh poslova	Ово није канцеларија службе јавних послова.
2-3	What is your name?	kaako se zovete?	Како се зовете?
2-4	What media organization do you represent?	kaako se zove medeeysko oodRoozhenye koye pRedstavlyaa?	Како се зове медијско удружење које представљате?

PART 2: QUERY			
2-1	This is the ___ public affairs office.	ovo ye ___ kaantselaaReeyaa sloozhbe yaavneeh poslova	Ово је ___ канцеларија службе јавних послова.
2-2	This is not the public affairs office.	ovo neeye kaantselaaReeyaa sloozhbe yaavneeh poslova	Ово није канцеларија службе јавних послова.
2-3	What is your name?	kaako se zovete?	Како се зовете?
2-4	What media organization do you represent?	kaako se zove medeeysko oodRoozhenye koye pRedstavlyaa?	Како се зове медијско удружење које представљате?

PART 2: QUERY			
2-1	This is the ___ public affairs office.	ovo ye ___ kaantselaaReeyaa sloozhbe yaavneeh poslova	Ово је ___ канцеларија службе јавних послова.
2-2	This is not the public affairs office.	ovo neeye kaantselaaReeyaa sloozhbe yaavneeh poslova	Ово није канцеларија службе јавних послова.
2-3	What is your name?	kaako se zovete?	Како се зовете?
2-4	What media organization do you represent?	kaako se zove medeeysko oodRoozhenye koye pRedstavlyaa?	Како се зове медијско удружење које представљате?

2-5	Where is your organization based?	gde ye baazeeRaanaa vaashaa oRgaaneezaastseeaa?	Где је базирана ваша организација?
2-6	What is your publication?	eez koyeeh ste vee glaaseelaa?	Из којих сте ви гласила?
2-7	What is your program?	koyee ye vaash pRogRaam?	Који је Ваш програм?
2-8	What is the subject of this article?	shtaa ye pRedmet ovog chlaankaa?	Шта је предмет овог чланка?
2-9	What is your question?	koye ye vaashe peetaanye?	Које је Ваше питање?
2-10	Could you please ask the question in a different way?	mozhetee lee moleem vaas postaaveetee peetaanye naa dRoogee naacheen?	Можете ли молим Вас поставити питање на други начин?

2

2-5	Where is your organization based?	gde ye baazeeRaanaa vaashaa oRgaaneezaastseeaa?	Где је базирана ваша организација?
2-6	What is your publication?	eez koyeeh ste vee glaaseelaa?	Из којих сте ви гласила?
2-7	What is your program?	koyee ye vaash pRogRaam?	Који је Ваш програм?
2-8	What is the subject of this article?	shtaa ye pRedmet ovog chlaankaa?	Шта је предмет овог чланка?
2-9	What is your question?	koye ye vaashe peetaanye?	Које је Ваше питање?
2-10	Could you please ask the question in a different way?	mozhetee lee moleem vaas postaaveetee peetaanye naa dRoogee naacheen?	Можете ли молим Вас поставити питање на други начин?

2

2-5	Where is your organization based?	gde ye baazeeRaanaa vaashaa oRgaaneezaastseeaa?	Где је базирана ваша организација?
2-6	What is your publication?	eez koyeeh ste vee glaaseelaa?	Из којих сте ви гласила?
2-7	What is your program?	koyee ye vaash pRogRaam?	Који је Ваш програм?
2-8	What is the subject of this article?	shtaa ye pRedmet ovog chlaankaa?	Шта је предмет овог чланка?
2-9	What is your question?	koye ye vaashe peetaanye?	Које је Ваше питање?
2-10	Could you please ask the question in a different way?	mozhetee lee moleem vaas postaaveetee peetaanye naa dRoogee naacheen?	Можете ли молим Вас поставити питање на други начин?

2

2-5	Where is your organization based?	gde ye baazeeRaanaa vaashaa oRgaaneezaastseeaa?	Где је базирана ваша организација?
2-6	What is your publication?	eez koyeeh ste vee glaaseelaa?	Из којих сте ви гласила?
2-7	What is your program?	koyee ye vaash pRogRaam?	Који је Ваш програм?
2-8	What is the subject of this article?	shtaa ye pRedmet ovog chlaankaa?	Шта је предмет овог чланка?
2-9	What is your question?	koye ye vaashe peetaanye?	Које је Ваше питање?
2-10	Could you please ask the question in a different way?	mozhetee lee moleem vaas postaaveetee peetaanye naa dRoogee naacheen?	Можете ли молим Вас поставити питање на други начин?

2

2-11	Could you please use simpler language?	mozhetee lee moleem vaas govoReetee yednostaavneeyeem yezeekom	Можете ли молим Вас говорити једноставнијим језиком.
2-12	What is your deadline?	kaadaa ye vaash Rok?	Када је Ваш рок?
2-13	Tomorrow	sootRaa	Сутра
2-14	In two days	zaa dva daanaa	За два дана
2-15	In three days	zaa tRee daanaa	За три дана
2-16	Next week	sledetye nedelye	Следеће недеље
2-17	Next month	sledetyeg mesetsaa	Следећег месеца
2-18	What is your phone number?	koyee vaam ye bRoy telefonaa?	Који Вам је број телефона?

2-11	Could you please use simpler language?	mozhetee lee moleem vaas govoReetee yednostaavneeyeem yezeekom	Можете ли молим Вас говорити једноставнијим језиком.
2-12	What is your deadline?	kaadaa ye vaash Rok?	Када је Ваш рок?
2-13	Tomorrow	sootRaa	Сутра
2-14	In two days	zaa dva daanaa	За два дана
2-15	In three days	zaa tRee daanaa	За три дана
2-16	Next week	sledetye nedelye	Следеће недеље
2-17	Next month	sledetyeg mesetsaa	Следећег месеца
2-18	What is your phone number?	koyee vaam ye bRoy telefonaa?	Који Вам је број телефона?

2-11	Could you please use simpler language?	mozhetee lee moleem vaas govoReetee yednostaavneeyeem yezeekom	Можете ли молим Вас говорити једноставнијим језиком.
2-12	What is your deadline?	kaadaa ye vaash Rok?	Када је Ваш рок?
2-13	Tomorrow	sootRaa	Сутра
2-14	In two days	zaa dva daanaa	За два дана
2-15	In three days	zaa tRee daanaa	За три дана
2-16	Next week	sledetye nedelye	Следеће недеље
2-17	Next month	sledetyeg mesetsaa	Следећег месеца
2-18	What is your phone number?	koyee vaam ye bRoy telefonaa?	Који Вам је број телефона?

2-11	Could you please use simpler language?	mozhetee lee moleem vaas govoReetee yednostaavneeyeem yezeekom	Можете ли молим Вас говорити једноставнијим језиком.
2-12	What is your deadline?	kaadaa ye vaash Rok?	Када је Ваш рок?
2-13	Tomorrow	sootRaa	Сутра
2-14	In two days	zaa dva daanaa	За два дана
2-15	In three days	zaa tRee daanaa	За три дана
2-16	Next week	sledetye nedelye	Следеће недеље
2-17	Next month	sledetyeg mesetsaa	Следећег месеца
2-18	What is your phone number?	koyee vaam ye bRoy telefonaa?	Који Вам је број телефона?

2-19	1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10	yedaan, dvaa, tRee, cheteeRee, pet, shest, sedaam, osaam, devet, deset	Један, два, три, четири, пет, шест, седам, осам, девет, десет
2-20	Please say one number at a time.	moleem vaas eezgovaaRaayte yedaan po yedaan bRoy	Молим Вас изговарајте један по један број.
2-21	A press release on that subject is being prepared.	eezveshtaay zaa shtaampoo o tome pRedmety ye pReepRemlyen	Извештај за штампу о том предмету је припремљен.
2-22	There will be a press conference on that subject.	konfeRentseeyaa zaa shtaampoo tye beetee oo vezee saa teem pRedmetom	Конференција за штампу ће бити у вези са тим предметом.

2

2-19	1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10	yedaan, dvaa, tRee, cheteeRee, pet, shest, sedaam, osaam, devet, deset	Један, два, три, четири, пет, шест, седам, осам, девет, десет
2-20	Please say one number at a time.	moleem vaas eezgovaaRaayte yedaan po yedaan bRoy	Молим Вас изговарајте један по један број.
2-21	A press release on that subject is being prepared.	eezveshtaay zaa shtaampoo o tome pRedmety ye pReepRemlyen	Извештај за штампу о том предмету је припремљен.
2-22	There will be a press conference on that subject.	konfeRentseeyaa zaa shtaampoo tye beetee oo vezee saa teem pRedmetom	Конференција за штампу ће бити у вези са тим предметом.

2

2-19	1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10	yedaan, dvaa, tRee, cheteeRee, pet, shest, sedaam, osaam, devet, deset	Један, два, три, четири, пет, шест, седам, осам, девет, десет
2-20	Please say one number at a time.	moleem vaas eezgovaaRaayte yedaan po yedaan bRoy	Молим Вас изговарајте један по један број.
2-21	A press release on that subject is being prepared.	eezveshtaay zaa shtaampoo o tome pRedmety ye pReepRemlyen	Извештај за штампу о том предмету је припремљен.
2-22	There will be a press conference on that subject.	konfeRentseeyaa zaa shtaampoo tye beetee oo vezee saa teem pRedmetom	Конференција за штампу ће бити у вези са тим предметом.

2

2-19	1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10	yedaan, dvaa, tRee, cheteeRee, pet, shest, sedaam, osaam, devet, deset	Један, два, три, четири, пет, шест, седам, осам, девет, десет
2-20	Please say one number at a time.	moleem vaas eezgovaaRaayte yedaan po yedaan bRoy	Молим Вас изговарајте један по један број.
2-21	A press release on that subject is being prepared.	eezveshtaay zaa shtaampoo o tome pRedmety ye pReepRemlyen	Извештај за штампу о том предмету је припремљен.
2-22	There will be a press conference on that subject.	konfeRentseeyaa zaa shtaampoo tye beetee oo vezee saa teem pRedmetom	Конференција за штампу ће бити у вези са тим предметом.

2

2-23	The time for the press release has not been decided yet.	vReme konfeRentseeye zaa shtaampoo yosh neeye ootvRdyeno	Време конференције за штампу још није утврђено.
------	----------------------------------------------------------	----------------------------------------------------------	-------------------------------------------------

2-23	The time for the press release has not been decided yet.	vReme konfeRentseeye zaa shtaampoo yosh neeye ootvRdyeno	Време конференције за штампу још није утврђено.
------	----------------------------------------------------------	----------------------------------------------------------	-------------------------------------------------

2-23	The time for the press release has not been decided yet.	vReme konfeRentseeye zaa shtaampoo yosh neeye ootvRdyeno	Време конференције за штампу још није утврђено.
------	----------------------------------------------------------	----------------------------------------------------------	-------------------------------------------------

2-23	The time for the press release has not been decided yet.	vReme konfeRentseeye zaa shtaampoo yosh neeye ootvRdyeno	Време конференције за штампу још није утврђено.
------	----------------------------------------------------------	----------------------------------------------------------	-------------------------------------------------

PART 3: ESCORT			
3-1	Wear this badge where it can be seen.	noseete bedg naa veedlyeevom mestoo	Носите беџ на видљивом месту.
3-2	Leave your camera with this person.	ostaaveete kaameRe kod ove osobe	Оставите камере код ове особе.
3-3	Leave your cell phone with this person.	ostaaveete mobeelne telephone kod ove osobe	Оставите мобилне телефоне код ове особе.
3-4	I am your escort.	yaa saam vaash pRaateelaac	Ја сам Ваш пратилац.
3-5	He is your escort.	on ye vaash pRaateelaats	Он је Ваш пратилац.
3-6	She is your escort.	onaa ye vaash pRaateelaats	Она је Ваш пратилац.

3

PART 3: ESCORT			
3-1	Wear this badge where it can be seen.	noseete bedg naa veedlyeevom mestoo	Носите беџ на видљивом месту.
3-2	Leave your camera with this person.	ostaaveete kaameRe kod ove osobe	Оставите камере код ове особе.
3-3	Leave your cell phone with this person.	ostaaveete mobeelne telephone kod ove osobe	Оставите мобилне телефоне код ове особе.
3-4	I am your escort.	yaa saam vaash pRaateelaac	Ја сам Ваш пратилац.
3-5	He is your escort.	on ye vaash pRaateelaats	Он је Ваш пратилац.
3-6	She is your escort.	onaa ye vaash pRaateelaats	Она је Ваш пратилац.

3

PART 3: ESCORT			
3-1	Wear this badge where it can be seen.	noseete bedg naa veedlyeevom mestoo	Носите беџ на видљивом месту.
3-2	Leave your camera with this person.	ostaaveete kaameRe kod ove osobe	Оставите камере код ове особе.
3-3	Leave your cell phone with this person.	ostaaveete mobeelne telephone kod ove osobe	Оставите мобилне телефоне код ове особе.
3-4	I am your escort.	yaa saam vaash pRaateelaac	Ја сам Ваш пратилац.
3-5	He is your escort.	on ye vaash pRaateelaats	Он је Ваш пратилац.
3-6	She is your escort.	onaa ye vaash pRaateelaats	Она је Ваш пратилац.

3

PART 3: ESCORT			
3-1	Wear this badge where it can be seen.	noseete bedg naa veedlyeevom mestoo	Носите беџ на видљивом месту.
3-2	Leave your camera with this person.	ostaaveete kaameRe kod ove osobe	Оставите камере код ове особе.
3-3	Leave your cell phone with this person.	ostaaveete mobeelne telephone kod ove osobe	Оставите мобилне телефоне код ове особе.
3-4	I am your escort.	yaa saam vaash pRaateelaac	Ја сам Ваш пратилац.
3-5	He is your escort.	on ye vaash pRaateelaats	Он је Ваш пратилац.
3-6	She is your escort.	onaa ye vaash pRaateelaats	Она је Ваш пратилац.

3

3-7	Stay within ___ meters of me at all times.	ostaaneete naa oodaalyenostee od ___ metaaRaa od mene sve vReme	Останите на удаљености од ___ метара од мене све време.
3-8	Follow her	pRaateete ye	Пратите је.
3-9	Follow him	pRaateete gaa	Пратите га.
3-10	Follow me	pRaateete me	Пратите ме.
3-11	Follow them	pRaateete eeh	Пратите их.
3-12	You will ride with me in that vehicle.	vozeetyete se saa mnom oo tom vozeeloo	Возићете се са мном у том возилу.
3-13	You will ride with us in this vehicle.	vozeetyete se saa naamaa oo tom vozeeloo	Возићете се са нама у том возилу.

3-7	Stay within ___ meters of me at all times.	ostaaneete naa oodaalyenostee od ___ metaaRaa od mene sve vReme	Останите на удаљености од ___ метара од мене све време.
3-8	Follow her	pRaateete ye	Пратите је.
3-9	Follow him	pRaateete gaa	Пратите га.
3-10	Follow me	pRaateete me	Пратите ме.
3-11	Follow them	pRaateete eeh	Пратите их.
3-12	You will ride with me in that vehicle.	vozeetyete se saa mnom oo tom vozeeloo	Возићете се са мном у том возилу.
3-13	You will ride with us in this vehicle.	vozeetyete se saa naamaa oo tom vozeeloo	Возићете се са нама у том возилу.

3-7	Stay within ___ meters of me at all times.	ostaaneete naa oodaalyenostee od ___ metaaRaa od mene sve vReme	Останите на удаљености од ___ метара од мене све време.
3-8	Follow her	pRaateete ye	Пратите је.
3-9	Follow him	pRaateete gaa	Пратите га.
3-10	Follow me	pRaateete me	Пратите ме.
3-11	Follow them	pRaateete eeh	Пратите их.
3-12	You will ride with me in that vehicle.	vozeetyete se saa mnom oo tom vozeeloo	Возићете се са мном у том возилу.
3-13	You will ride with us in this vehicle.	vozeetyete se saa naamaa oo tom vozeeloo	Возићете се са нама у том возилу.

3-7	Stay within ___ meters of me at all times.	ostaaneete naa oodaalyenostee od ___ metaaRaa od mene sve vReme	Останите на удаљености од ___ метара од мене све време.
3-8	Follow her	pRaateete ye	Пратите је.
3-9	Follow him	pRaateete gaa	Пратите га.
3-10	Follow me	pRaateete me	Пратите ме.
3-11	Follow them	pRaateete eeh	Пратите их.
3-12	You will ride with me in that vehicle.	vozeetyete se saa mnom oo tom vozeeloo	Возићете се са мном у том возилу.
3-13	You will ride with us in this vehicle.	vozeetyete se saa naamaa oo tom vozeeloo	Возићете се са нама у том возилу.

3-14	You will ride with him in that vehicle.	vozeetyete se saa nyeem oo tom vozeeloo	Возићете се са њим у том возилу.
3-15	You will ride with her.	vozeetyete se saa nyom	Возићете се са њом.
3-16	You will ride with them.	vozeetyete se saa nyeemaа	Возићете се са њима.
3-17	Keep your helmet on.	ne skeedaayte shlem	Не скидајте шлем.
3-18	Keep your seat belt on.	ne odvezooyte poyaas	Не одвезујте појас.
3-19	Keep the window closed.	dRzheete zaatvoRen pRozoR	Држите затворен прозор.

3

3-14	You will ride with him in that vehicle.	vozeetyete se saa nyeem oo tom vozeeloo	Возићете се са њим у том возилу.
3-15	You will ride with her.	vozeetyete se saa nyom	Возићете се са њом.
3-16	You will ride with them.	vozeetyete se saa nyeemaа	Возићете се са њима.
3-17	Keep your helmet on.	ne skeedaayte shlem	Не скидајте шлем.
3-18	Keep your seat belt on.	ne odvezooyte poyaas	Не одвезујте појас.
3-19	Keep the window closed.	dRzheete zaatvoRen pRozoR	Држите затворен прозор.

3

3-14	You will ride with him in that vehicle.	vozeetyete se saa nyeem oo tom vozeeloo	Возићете се са њим у том возилу.
3-15	You will ride with her.	vozeetyete se saa nyom	Возићете се са њом.
3-16	You will ride with them.	vozeetyete se saa nyeemaа	Возићете се са њима.
3-17	Keep your helmet on.	ne skeedaayte shlem	Не скидајте шлем.
3-18	Keep your seat belt on.	ne odvezooyte poyaas	Не одвезујте појас.
3-19	Keep the window closed.	dRzheete zaatvoRen pRozoR	Држите затворен прозор.

3

3-14	You will ride with him in that vehicle.	vozeetyete se saa nyeem oo tom vozeeloo	Возићете се са њим у том возилу.
3-15	You will ride with her.	vozeetyete se saa nyom	Возићете се са њом.
3-16	You will ride with them.	vozeetyete se saa nyeemaа	Возићете се са њима.
3-17	Keep your helmet on.	ne skeedaayte shlem	Не скидајте шлем.
3-18	Keep your seat belt on.	ne odvezooyte poyaas	Не одвезујте појас.
3-19	Keep the window closed.	dRzheete zaatvoRen pRozoR	Држите затворен прозор.

3

PART 4: INTERVIEWS			
4-1	I do not wish to give an interview.	ne zheleem daa daam eenteRvyoo	Не желим да дам интервју.
4-2	He does not wish to give an interview.	on ne zhelee daa daa eenteRvyoo	Он не жели да да интервју.
4-3	She does not wish to give an interview.	onaa ne zhelee daa daa eenteRvyoo	Она не жели да да интервју.
4-4	I am not qualified to answer that question.	neesaam kvaaleefeekovaan daa daam odgovoR naa to peetaanye	Нисам кфалификован да дам одговор на то питање.
4-5	She is not qualified to answer that question.	onaa neeye kvaaleefeekovaanaa daa daa odgovoR naa to peetaanye	Она није квалификована да да одговор на то питање.

PART 4: INTERVIEWS			
4-1	I do not wish to give an interview.	ne zheleem daa daam eenteRvyoo	Не желим да дам интервју.
4-2	He does not wish to give an interview.	on ne zhelee daa daa eenteRvyoo	Он не жели да да интервју.
4-3	She does not wish to give an interview.	onaa ne zhelee daa daa eenteRvyoo	Она не жели да да интервју.
4-4	I am not qualified to answer that question.	neesaam kvaaleefeekovaan daa daam odgovoR naa to peetaanye	Нисам кфалификован да дам одговор на то питање.
4-5	She is not qualified to answer that question.	onaa neeye kvaaleefeekovaanaa daa daa odgovoR naa to peetaanye	Она није квалификована да да одговор на то питање.

PART 4: INTERVIEWS			
4-1	I do not wish to give an interview.	ne zheleem daa daam eenteRvyoo	Не желим да дам интервју.
4-2	He does not wish to give an interview.	on ne zhelee daa daa eenteRvyoo	Он не жели да да интервју.
4-3	She does not wish to give an interview.	onaa ne zhelee daa daa eenteRvyoo	Она не жели да да интервју.
4-4	I am not qualified to answer that question.	neesaam kvaaleefeekovaan daa daam odgovoR naa to peetaanye	Нисам кфалификован да дам одговор на то питање.
4-5	She is not qualified to answer that question.	onaa neeye kvaaleefeekovaanaa daa daa odgovoR naa to peetaanye	Она није квалификована да да одговор на то питање.

PART 4: INTERVIEWS			
4-1	I do not wish to give an interview.	ne zheleem daa daam eenteRvyoo	Не желим да дам интервју.
4-2	He does not wish to give an interview.	on ne zhelee daa daa eenteRvyoo	Он не жели да да интервју.
4-3	She does not wish to give an interview.	onaa ne zhelee daa daa eenteRvyoo	Она не жели да да интервју.
4-4	I am not qualified to answer that question.	neesaam kvaaleefeekovaan daa daam odgovoR naa to peetaanye	Нисам кфалификован да дам одговор на то питање.
4-5	She is not qualified to answer that question.	onaa neeye kvaaleefeekovaanaa daa daa odgovoR naa to peetaanye	Она није квалификована да да одговор на то питање.

4-6	He is not qualified to answer that question.	on neeye kvaaleefeekovaan daa daa odgovoR naa to peetaanye	Он није квалификована да да одговор на то питање.
4-7	He does not want to answer that question.	on ne zhelee daa odgovoRee naa to to peetaanye	Он не жели да одговори на то питање.
4-8	She does not want to answer that question.	onaa ne zhelee daa odgovoRee naa to peetaanye	Она не жели да одговори на то питање.
4-9	I will not answer this question.	netyoo odgovoReetee naa to peetaanye	Нећу одговорити на то питање.
4-10	I have no answer at this time.	tRenootno nemaam odgovoR	Тренутно немам одговор.

4

4-6	He is not qualified to answer that question.	on neeye kvaaleefeekovaan daa daa odgovoR naa to peetaanye	Он није квалификована да да одговор на то питање.
4-7	He does not want to answer that question.	on ne zhelee daa odgovoRee naa to to peetaanye	Он не жели да одговори на то питање.
4-8	She does not want to answer that question.	onaa ne zhelee daa odgovoRee naa to peetaanye	Она не жели да одговори на то питање.
4-9	I will not answer this question.	netyoo odgovoReetee naa to peetaanye	Нећу одговорити на то питање.
4-10	I have no answer at this time.	tRenootno nemaam odgovoR	Тренутно немам одговор.

4

4-6	He is not qualified to answer that question.	on neeye kvaaleefeekovaan daa daa odgovoR naa to peetaanye	Он није квалификована да да одговор на то питање.
4-7	He does not want to answer that question.	on ne zhelee daa odgovoRee naa to to peetaanye	Он не жели да одговори на то питање.
4-8	She does not want to answer that question.	onaa ne zhelee daa odgovoRee naa to peetaanye	Она не жели да одговори на то питање.
4-9	I will not answer this question.	netyoo odgovoReetee naa to peetaanye	Нећу одговорити на то питање.
4-10	I have no answer at this time.	tRenootno nemaam odgovoR	Тренутно немам одговор.

4

4-6	He is not qualified to answer that question.	on neeye kvaaleefeekovaan daa daa odgovoR naa to peetaanye	Он није квалификована да да одговор на то питање.
4-7	He does not want to answer that question.	on ne zhelee daa odgovoRee naa to to peetaanye	Он не жели да одговори на то питање.
4-8	She does not want to answer that question.	onaa ne zhelee daa odgovoRee naa to peetaanye	Она не жели да одговори на то питање.
4-9	I will not answer this question.	netyoo odgovoReetee naa to peetaanye	Нећу одговорити на то питање.
4-10	I have no answer at this time.	tRenootno nemaam odgovoR	Тренутно немам одговор.

4

4-11	I would like to stop this interview.	zheleem daa pRekeenem ovaay eenteRvyoo	Желим да прекинем овај интервју.
4-12	She would like to stop this interview.	onaa zhelee daa pRekeene ovaay eenteRvoo	Она жели да прекине овај интервју.
4-13	He would like to stop this interview.	on zhelee daa pRekeene ovaay eenteRvyoo	Он жели да прекине овај интервју.
4-14	No comment.	bez komentaaRaa	Без коментара.
4-15	Can you please ask the question in simpler language?	mozhetee lee moleem vaas poyednostaaveetee peetaanye?	Можете ли молим Вас поједноставити питање?

4-11	I would like to stop this interview.	zheleem daa pRekeenem ovaay eenteRvyoo	Желим да прекинем овај интервју.
4-12	She would like to stop this interview.	onaa zhelee daa pRekeene ovaay eenteRvoo	Она жели да прекине овај интервју.
4-13	He would like to stop this interview.	on zhelee daa pRekeene ovaay eenteRvyoo	Он жели да прекине овај интервју.
4-14	No comment.	bez komentaaRaa	Без коментара.
4-15	Can you please ask the question in simpler language?	mozhetee lee moleem vaas poyednostaaveetee peetaanye?	Можете ли молим Вас поједноставити питање?

4-11	I would like to stop this interview.	zheleem daa pRekeenem ovaay eenteRvyoo	Желим да прекинем овај интервју.
4-12	She would like to stop this interview.	onaa zhelee daa pRekeene ovaay eenteRvoo	Она жели да прекине овај интервју.
4-13	He would like to stop this interview.	on zhelee daa pRekeene ovaay eenteRvyoo	Он жели да прекине овај интервју.
4-14	No comment.	bez komentaaRaa	Без коментара.
4-15	Can you please ask the question in simpler language?	mozhetee lee moleem vaas poyednostaaveetee peetaanye?	Можете ли молим Вас поједноставити питање?

4-11	I would like to stop this interview.	zheleem daa pRekeenem ovaay eenteRvyoo	Желим да прекинем овај интервју.
4-12	She would like to stop this interview.	onaa zhelee daa pRekeene ovaay eenteRvoo	Она жели да прекине овај интервју.
4-13	He would like to stop this interview.	on zhelee daa pRekeene ovaay eenteRvyoo	Он жели да прекине овај интервју.
4-14	No comment.	bez komentaaRaa	Без коментара.
4-15	Can you please ask the question in simpler language?	mozhetee lee moleem vaas poyednostaaveetee peetaanye?	Можете ли молим Вас поједноставити питање?

4-16	This interview is over.	ovaay eenteRvyoo ye zaavRshen	Овај интервју је завршен.
------	-------------------------	----------------------------------	------------------------------

4-16	This interview is over.	ovaay eenteRvyoo ye zaavRshen	Овај интервју је завршен.
------	-------------------------	----------------------------------	------------------------------

4

4

4-16	This interview is over.	ovaay eenteRvyoo ye zaavRshen	Овај интервју је завршен.
------	-------------------------	----------------------------------	------------------------------

4-16	This interview is over.	ovaay eenteRvyoo ye zaavRshen	Овај интервју је завршен.
------	-------------------------	----------------------------------	------------------------------

4

4

PART 5: PRESS CONFERENCE			
5-1	___ will be here soon.	___ tye beeteo ovde ooskoRo	___ ће бити овде ускоро.
5-2	I will call on you to speak.	pRozvaatyoo vaas daa govoReete	Прозваћу Вас да говорите.
5-3	He will call on you to speak.	on tye vaas pRozvaatee daa govoReete	Он ће Вас прозвати да говорите.
5-4	She will call on you to speak.	onaa tye vaas pRozvaatee daa govoReete	Она ће Вас прозвати да говорите.
5-5	Please ask only one question each time you are called on.	moleem vaas postaaveete saamo yedno peetaanye kaadaa ste pRozvaanee	Молим Вас поставите само једно питање када сте прозвани.

PART 5: PRESS CONFERENCE			
5-1	___ will be here soon.	___ tye beeteo ovde ooskoRo	___ ће бити овде ускоро.
5-2	I will call on you to speak.	pRozvaatyoo vaas daa govoReete	Прозваћу Вас да говорите.
5-3	He will call on you to speak.	on tye vaas pRozvaatee daa govoReete	Он ће Вас прозвати да говорите.
5-4	She will call on you to speak.	onaa tye vaas pRozvaatee daa govoReete	Она ће Вас прозвати да говорите.
5-5	Please ask only one question each time you are called on.	moleem vaas postaaveete saamo yedno peetaanye kaadaa ste pRozvaanee	Молим Вас поставите само једно питање када сте прозвани.

PART 5: PRESS CONFERENCE			
5-1	___ will be here soon.	___ tye beeteo ovde ooskoRo	___ ће бити овде ускоро.
5-2	I will call on you to speak.	pRozvaatyoo vaas daa govoReete	Прозваћу Вас да говорите.
5-3	He will call on you to speak.	on tye vaas pRozvaatee daa govoReete	Он ће Вас прозвати да говорите.
5-4	She will call on you to speak.	onaa tye vaas pRozvaatee daa govoReete	Она ће Вас прозвати да говорите.
5-5	Please ask only one question each time you are called on.	moleem vaas postaaveete saamo yedno peetaanye kaadaa ste pRozvaanee	Молим Вас поставите само једно питање када сте прозвани.

PART 5: PRESS CONFERENCE			
5-1	___ will be here soon.	___ tye beeteo ovde ooskoRo	___ ће бити овде ускоро.
5-2	I will call on you to speak.	pRozvaatyoo vaas daa govoReete	Прозваћу Вас да говорите.
5-3	He will call on you to speak.	on tye vaas pRozvaatee daa govoReete	Он ће Вас прозвати да говорите.
5-4	She will call on you to speak.	onaa tye vaas pRozvaatee daa govoReete	Она ће Вас прозвати да говорите.
5-5	Please ask only one question each time you are called on.	moleem vaas postaaveete saamo yedno peetaanye kaadaa ste pRozvaanee	Молим Вас поставите само једно питање када сте прозвани.

5-6	You may ask one legitimate follow-up question per turn.	mozhetе postaaveetee yedno legeeteemno dodaatno peetaanye kaadaa dodyete naa Red	Можете поставити једно легитимно додатно питање када дођете на ред.
5-7	Please wait for the interpreter to translate your question.	moleem vaas saacheкаaaye daa pRevodeelaats pRevede vaashe peetaanye	Молим Вас сачекајте да преводилац преведе Ваше питање.
5-8	Please wait for the interpreter to translate your answer.	moleem vaas saacheкаaaye daa pRevodeelaats pReved vaash odgovoR	Молим Вас сачекајте да преводилац преведе Ваш одговор.

5

5-6	You may ask one legitimate follow-up question per turn.	mozhetе postaaveetee yedno legeeteemno dodaatno peetaanye kaadaa dodyete naa Red	Можете поставити једно легитимно додатно питање када дођете на ред.
5-7	Please wait for the interpreter to translate your question.	moleem vaas saacheкаaaye daa pRevodeelaats pRevede vaashe peetaanye	Молим Вас сачекајте да преводилац преведе Ваше питање.
5-8	Please wait for the interpreter to translate your answer.	moleem vaas saacheкаaaye daa pRevodeelaats pReved vaash odgovoR	Молим Вас сачекајте да преводилац преведе Ваш одговор.

5

5-6	You may ask one legitimate follow-up question per turn.	mozhetе postaaveetee yedno legeeteemno dodaatno peetaanye kaadaa dodyete naa Red	Можете поставити једно легитимно додатно питање када дођете на ред.
5-7	Please wait for the interpreter to translate your question.	moleem vaas saacheкаaaye daa pRevodeelaats pRevede vaashe peetaanye	Молим Вас сачекајте да преводилац преведе Ваше питање.
5-8	Please wait for the interpreter to translate your answer.	moleem vaas saacheкаaaye daa pRevodeelaats pReved vaash odgovoR	Молим Вас сачекајте да преводилац преведе Ваш одговор.

5

5-6	You may ask one legitimate follow-up question per turn.	mozhetе postaaveetee yedno legeeteemno dodaatno peetaanye kaadaa dodyete naa Red	Можете поставити једно легитимно додатно питање када дођете на ред.
5-7	Please wait for the interpreter to translate your question.	moleem vaas saacheкаaaye daa pRevodeelaats pRevede vaashe peetaanye	Молим Вас сачекајте да преводилац преведе Ваше питање.
5-8	Please wait for the interpreter to translate your answer.	moleem vaas saacheкаaaye daa pRevodeelaats pReved vaash odgovoR	Молим Вас сачекајте да преводилац преведе Ваш одговор.

5

5-9	That is a separate question; there may be time to address it later.	to ye posebno peetaanye; mozhdaa tye se motyee odgovoReetee kaasneeye	То је посебно питање; можда ће се моћи одговорити касније.
5-10	We ran out of time.	eesteeche naam vReme	Истиче нам време.
5-11	If he promised you information, be sure to give your contact information to ____.	aako vaam ye obetyaao eenfoRmaatseeoyo, obaavezno oostaaveete vaashoo kontaktaakt eenfoRmaatseeoyo ____	Ако Вам је обећао информацију, обавезно оставите Вашу контакт информацију ____.

5-9	That is a separate question; there may be time to address it later.	to ye posebno peetaanye; mozhdaa tye se motyee odgovoReetee kaasneeye	То је посебно питање; можда ће се моћи одговорити касније.
5-10	We ran out of time.	eesteeche naam vReme	Истиче нам време.
5-11	If he promised you information, be sure to give your contact information to ____.	aako vaam ye obetyaao eenfoRmaatseeoyo, obaavezno oostaaveete vaashoo kontaktaakt eenfoRmaatseeoyo ____	Ако Вам је обећао информацију, обавезно оставите Вашу контакт информацију ____.

5-9	That is a separate question; there may be time to address it later.	to ye posebno peetaanye; mozhdaa tye se motyee odgovoReetee kaasneeye	То је посебно питање; можда ће се моћи одговорити касније.
5-10	We ran out of time.	eesteeche naam vReme	Истиче нам време.
5-11	If he promised you information, be sure to give your contact information to ____.	aako vaam ye obetyaao eenfoRmaatseeoyo, obaavezno oostaaveete vaashoo kontaktaakt eenfoRmaatseeoyo ____	Ако Вам је обећао информацију, обавезно оставите Вашу контакт информацију ____.

5-9	That is a separate question; there may be time to address it later.	to ye posebno peetaanye; mozhdaa tye se motyee odgovoReetee kaasneeye	То је посебно питање; можда ће се моћи одговорити касније.
5-10	We ran out of time.	eesteeche naam vReme	Истиче нам време.
5-11	If he promised you information, be sure to give your contact information to ____.	aako vaam ye obetyaao eenfoRmaatseeoyo, obaavezno oostaaveete vaashoo kontaktaakt eenfoRmaatseeoyo ____	Ако Вам је обећао информацију, обавезно оставите Вашу контакт информацију ____.

5-12	If she promised you information, be sure to give your contact information to her.	aako vaam ye obetyaalaa eenfoRmaatseeyoo, obaavezno yoy daayte vaashoo kontaktaak eenfoRmaatseeyoo	Ако Вам је обећала информацију, обавезно јој дајте Вашу контакт информацију.
5-13	If I promised you information, be sure to give your contact information to me.	aako saam vaam obetyao infoRmaatseeyoo, obaavezno mee ostaaveete vaashoo kontaktaak eenfoRmaatseeyoo	Ако сам Вам обећао информацију, обавезно ми оставите Вашу контакт информацију.
5-14	Another session will take place later today.	sledetye zaasedaanye tye beete kaasneeye daanaas	Следеће заседање ће бити касније данас.

5

5-12	If she promised you information, be sure to give your contact information to her.	aako vaam ye obetyaalaa eenfoRmaatseeyoo, obaavezno yoy daayte vaashoo kontaktaak eenfoRmaatseeyoo	Ако Вам је обећала информацију, обавезно јој дајте Вашу контакт информацију.
5-13	If I promised you information, be sure to give your contact information to me.	aako saam vaam obetyao infoRmaatseeyoo, obaavezno mee ostaaveete vaashoo kontaktaak eenfoRmaatseeyoo	Ако сам Вам обећао информацију, обавезно ми оставите Вашу контакт информацију.
5-14	Another session will take place later today.	sledetye zaasedaanye tye beete kaasneeye daanaas	Следеће заседање ће бити касније данас.

5

5-12	If she promised you information, be sure to give your contact information to her.	aako vaam ye obetyaalaa eenfoRmaatseeyoo, obaavezno yoy daayte vaashoo kontaktaak eenfoRmaatseeyoo	Ако Вам је обећала информацију, обавезно јој дајте Вашу контакт информацију.
5-13	If I promised you information, be sure to give your contact information to me.	aako saam vaam obetyao infoRmaatseeyoo, obaavezno mee ostaaveete vaashoo kontaktaak eenfoRmaatseeyoo	Ако сам Вам обећао информацију, обавезно ми оставите Вашу контакт информацију.
5-14	Another session will take place later today.	sledetye zaasedaanye tye beete kaasneeye daanaas	Следеће заседање ће бити касније данас.

5

5-12	If she promised you information, be sure to give your contact information to her.	aako vaam ye obetyaalaa eenfoRmaatseeyoo, obaavezno yoy daayte vaashoo kontaktaak eenfoRmaatseeyoo	Ако Вам је обећала информацију, обавезно јој дајте Вашу контакт информацију.
5-13	If I promised you information, be sure to give your contact information to me.	aako saam vaam obetyao infoRmaatseeyoo, obaavezno mee ostaaveete vaashoo kontaktaak eenfoRmaatseeyoo	Ако сам Вам обећао информацију, обавезно ми оставите Вашу контакт информацију.
5-14	Another session will take place later today.	sledetye zaasedaanye tye beete kaasneeye daanaas	Следеће заседање ће бити касније данас.

5

5-15	Thanks for your cooperation.	hvaalaa naa saaRaadnyee	Хвала на сарадњи.
5-16	Thanks for your understanding.	hvaalaa naa Raazoomenvaanyoo	Хвала на разумевању.

5-15	Thanks for your cooperation.	hvaalaa naa saaRaadnyee	Хвала на сарадњи.
5-16	Thanks for your understanding.	hvaalaa naa Raazoomenvaanyoo	Хвала на разумевању.

5-15	Thanks for your cooperation.	hvaalaa naa saaRaadnyee	Хвала на сарадњи.
5-16	Thanks for your understanding.	hvaalaa naa Raazoomenvaanyoo	Хвала на разумевању.

5-15	Thanks for your cooperation.	hvaalaa naa saaRaadnyee	Хвала на сарадњи.
5-16	Thanks for your understanding.	hvaalaa naa Raazoomenvaanyoo	Хвала на разумевању.

PART 6: CRISIS COMMUNICATIONS			
6-1	I am not an official spokesperson.	neesaam zvaaneechnee zaastoopneek	Нисам званични заступник.
6-2	Please wait for the public affairs representative.	moleem vaas saacheakaayte pRedstaavneekaa sloozhbe yaavneeh poslova	Молим Вас сачекајте представника службе јавних послова.
6-3	I can only tell you what I know.	mogoo vaam Retyee saamo ono shto znaam	Могу Вам рећи само оно што знам.
6-4	The situation is under control.	seetooatseeeyaa ye pod kontRolom	Ситуација је под контролом.

6

PART 6: CRISIS COMMUNICATIONS			
6-1	I am not an official spokesperson.	neesaam zvaaneechnee zaastoopneek	Нисам званични заступник.
6-2	Please wait for the public affairs representative.	moleem vaas saacheakaayte pRedstaavneekaa sloozhbe yaavneeh poslova	Молим Вас сачекајте представника службе јавних послова.
6-3	I can only tell you what I know.	mogoo vaam Retyee saamo ono shto znaam	Могу Вам рећи само оно што знам.
6-4	The situation is under control.	seetooatseeeyaa ye pod kontRolom	Ситуација је под контролом.

6

PART 6: CRISIS COMMUNICATIONS			
6-1	I am not an official spokesperson.	neesaam zvaaneechnee zaastoopneek	Нисам званични заступник.
6-2	Please wait for the public affairs representative.	moleem vaas saacheakaayte pRedstaavneekaa sloozhbe yaavneeh poslova	Молим Вас сачекајте представника службе јавних послова.
6-3	I can only tell you what I know.	mogoo vaam Retyee saamo ono shto znaam	Могу Вам рећи само оно што знам.
6-4	The situation is under control.	seetooatseeeyaa ye pod kontRolom	Ситуација је под контролом.

6

PART 6: CRISIS COMMUNICATIONS			
6-1	I am not an official spokesperson.	neesaam zvaaneechnee zaastoopneek	Нисам званични заступник.
6-2	Please wait for the public affairs representative.	moleem vaas saacheakaayte pRedstaavneekaa sloozhbe yaavneeh poslova	Молим Вас сачекајте представника службе јавних послова.
6-3	I can only tell you what I know.	mogoo vaam Retyee saamo ono shto znaam	Могу Вам рећи само оно што знам.
6-4	The situation is under control.	seetooatseeeyaa ye pod kontRolom	Ситуација је под контролом.

6

6-5	We are doing everything we can to restore order.	cheeneemo sve daa oospostaaveemo Red	Чинимо све да успоставимо ред.
6-6	We are doing everything we can to protect lives.	cheeneemo sve daa zaashteeteemo zheevote	Чинимо све да заштитимо животе.
6-7	We are doing everything we can to save lives.	cheeneemo sve daa saachoovaamo zheevote	Чинимо све да сачувамо животе.
6-8	There was an incident.	taamo se dogodeeo eentseedent	Тамо се догодио инцидент.
6-9	The incident is under investigation.	eenctseedent ye pod eestRaagom	Инцидент је под истрагом.
6-10	We are taking this matter very seriously.	pReehvaataamo ovaay sloochaay veoma ozbeelyno	Прихватато овај случај веома озбиљно.

6-5	We are doing everything we can to restore order.	cheeneemo sve daa oospostaaveemo Red	Чинимо све да успоставимо ред.
6-6	We are doing everything we can to protect lives.	cheeneemo sve daa zaashteeteemo zheevote	Чинимо све да заштитимо животе.
6-7	We are doing everything we can to save lives.	cheeneemo sve daa saachoovaamo zheevote	Чинимо све да сачувамо животе.
6-8	There was an incident.	taamo se dogodeeo eentseedent	Тамо се догодио инцидент.
6-9	The incident is under investigation.	eenctseedent ye pod eestRaagom	Инцидент је под истрагом.
6-10	We are taking this matter very seriously.	pReehvaataamo ovaay sloochaay veoma ozbeelyno	Прихватато овај случај веома озбиљно.

6-5	We are doing everything we can to restore order.	cheeneemo sve daa oospostaaveemo Red	Чинимо све да успоставимо ред.
6-6	We are doing everything we can to protect lives.	cheeneemo sve daa zaashteeteemo zheevote	Чинимо све да заштитимо животе.
6-7	We are doing everything we can to save lives.	cheeneemo sve daa saachoovaamo zheevote	Чинимо све да сачувамо животе.
6-8	There was an incident.	taamo se dogodeeo eentseedent	Тамо се догодио инцидент.
6-9	The incident is under investigation.	eenctseedent ye pod eestRaagom	Инцидент је под истрагом.
6-10	We are taking this matter very seriously.	pReehvaataamo ovaay sloochaay veoma ozbeelyno	Прихватато овај случај веома озбиљно.

6-5	We are doing everything we can to restore order.	cheeneemo sve daa oospostaaveemo Red	Чинимо све да успоставимо ред.
6-6	We are doing everything we can to protect lives.	cheeneemo sve daa zaashteeteemo zheevote	Чинимо све да заштитимо животе.
6-7	We are doing everything we can to save lives.	cheeneemo sve daa saachoovaamo zheevote	Чинимо све да сачувамо животе.
6-8	There was an incident.	taamo se dogodeeo eentseedent	Тамо се догодио инцидент.
6-9	The incident is under investigation.	eenctseedent ye pod eestRaagom	Инцидент је под истрагом.
6-10	We are taking this matter very seriously.	pReehvaataamo ovaay sloochaay veoma ozbeelyno	Прихватато овај случај веома озбиљно.

6-11	People have been injured.	lyoodee soo beele povRedyenee	Људи су били повређени.
6-12	Civilians have been injured.	tseeveelee soo beele povRedyenee	Цивили су били повређени.
6-13	Police have been injured.	poleetseeyaa ye beelaa povRedyena	Полиција је била повређена.
6-14	Service members have been injured.	chlaanovee sloozhbe soo beele povRedyenee	Чланови службе су били повређени.
6-15	Service members have been killed.	chlaanovee sloozhbe soo beele oobeeyenee	Чланови службе су били убијени.
6-16	People have been killed.	lyoodee soo beele oobeeyenee	Људи су били убијени.
6-17	Civilians have been killed.	tseeveelee soo beele oobeeyenee	Цивили су били убијени.

6

6-11	People have been injured.	lyoodee soo beele povRedyenee	Људи су били повређени.
6-12	Civilians have been injured.	tseeveelee soo beele povRedyenee	Цивили су били повређени.
6-13	Police have been injured.	poleetseeyaa ye beelaa povRedyena	Полиција је била повређена.
6-14	Service members have been injured.	chlaanovee sloozhbe soo beele povRedyenee	Чланови службе су били повређени.
6-15	Service members have been killed.	chlaanovee sloozhbe soo beele oobeeyenee	Чланови службе су били убијени.
6-16	People have been killed.	lyoodee soo beele oobeeyenee	Људи су били убијени.
6-17	Civilians have been killed.	tseeveelee soo beele oobeeyenee	Цивили су били убијени.

6

6-11	People have been injured.	lyoodee soo beele povRedyenee	Људи су били повређени.
6-12	Civilians have been injured.	tseeveelee soo beele povRedyenee	Цивили су били повређени.
6-13	Police have been injured.	poleetseeyaa ye beelaa povRedyena	Полиција је била повређена.
6-14	Service members have been injured.	chlaanovee sloozhbe soo beele povRedyenee	Чланови службе су били повређени.
6-15	Service members have been killed.	chlaanovee sloozhbe soo beele oobeeyenee	Чланови службе су били убијени.
6-16	People have been killed.	lyoodee soo beele oobeeyenee	Људи су били убијени.
6-17	Civilians have been killed.	tseeveelee soo beele oobeeyenee	Цивили су били убијени.

6

6-11	People have been injured.	lyoodee soo beele povRedyenee	Људи су били повређени.
6-12	Civilians have been injured.	tseeveelee soo beele povRedyenee	Цивили су били повређени.
6-13	Police have been injured.	poleetseeyaa ye beelaa povRedyena	Полиција је била повређена.
6-14	Service members have been injured.	chlaanovee sloozhbe soo beele povRedyenee	Чланови службе су били повређени.
6-15	Service members have been killed.	chlaanovee sloozhbe soo beele oobeeyenee	Чланови службе су били убијени.
6-16	People have been killed.	lyoodee soo beele oobeeyenee	Људи су били убијени.
6-17	Civilians have been killed.	tseeveelee soo beele oobeeyenee	Цивили су били убијени.

6

6-18	Names cannot be released until victims' relatives are notified.	eemena se ne mogoo obyaaaveetee dok se ne obaavestee Rodbeenaa zhRtaavaa	Имена се не могу објавити док се не обавести родбина жртва.
6-19	The official spokesman is expected here soon.	zvaaneechnee zaastoopneek se ochekooye ooskoRo	Званични заступник се очекује ускоро.
6-20	Appropriate action will be taken.	beetye pRedoozete odgovaaRaayootye meRe	Биће предузете одговорајуће мере.
6-21	We take every report of wrongdoing very seriously.	mee shvaataamo svaakee eezveshtaay o pRekrshaayoo veomaa ozbeelyno	Ми схватамо сваки извештај о прекршају веома озбиљно.

6-18	Names cannot be released until victims' relatives are notified.	eemena se ne mogoo obyaaaveetee dok se ne obaavestee Rodbeenaa zhRtaavaa	Имена се не могу објавити док се не обавести родбина жртва.
6-19	The official spokesman is expected here soon.	zvaaneechnee zaastoopneek se ochekooye ooskoRo	Званични заступник се очекује ускоро.
6-20	Appropriate action will be taken.	beetye pRedoozete odgovaaRaayootye meRe	Биће предузете одговорајуће мере.
6-21	We take every report of wrongdoing very seriously.	mee shvaataamo svaakee eezveshtaay o pRekrshaayoo veomaa ozbeelyno	Ми схватамо сваки извештај о прекршају веома озбиљно.

6-18	Names cannot be released until victims' relatives are notified.	eemena se ne mogoo obyaaaveetee dok se ne obaavestee Rodbeenaa zhRtaavaa	Имена се не могу објавити док се не обавести родбина жртва.
6-19	The official spokesman is expected here soon.	zvaaneechnee zaastoopneek se ochekooye ooskoRo	Званични заступник се очекује ускоро.
6-20	Appropriate action will be taken.	beetye pRedoozete odgovaaRaayootye meRe	Биће предузете одговорајуће мере.
6-21	We take every report of wrongdoing very seriously.	mee shvaataamo svaakee eezveshtaay o pRekrshaayoo veomaa ozbeelyno	Ми схватамо сваки извештај о прекршају веома озбиљно.

6-18	Names cannot be released until victims' relatives are notified.	eemena se ne mogoo obyaaaveetee dok se ne obaavestee Rodbeenaa zhRtaavaa	Имена се не могу објавити док се не обавести родбина жртва.
6-19	The official spokesman is expected here soon.	zvaaneechnee zaastoopneek se ochekooye ooskoRo	Званични заступник се очекује ускоро.
6-20	Appropriate action will be taken.	beetye pRedoozete odgovaaRaayootye meRe	Биће предузете одговорајуће мере.
6-21	We take every report of wrongdoing very seriously.	mee shvaataamo svaakee eezveshtaay o pRekrshaayoo veomaa ozbeelyno	Ми схватамо сваки извештај о прекршају веома озбиљно.

6-22	We have secured the area where the incident occurred.	obezbedeelo smo zonoo gde se deseoo eenceedent	Обезбедили смо зону где се десио инцидент.
6-23	I am sorry but you have to wait for the report.	zhaao mee ye aalee tyete moRaatee daa saacheakaate eezveshtaay	Жао ми је али ћете морати да сачекате извештај.

6-22	We have secured the area where the incident occurred.	obezbedeelo smo zonoo gde se deseoo eenceedent	Обезбедили смо зону где се десио инцидент.
6-23	I am sorry but you have to wait for the report.	zhaao mee ye aalee tyete moRaatee daa saacheakaate eezveshtaay	Жао ми је али ћете морати да сачекате извештај.

6-22	We have secured the area where the incident occurred.	obezbedeelo smo zonoo gde se deseoo eenceedent	Обезбедили смо зону где се десио инцидент.
6-23	I am sorry but you have to wait for the report.	zhaao mee ye aalee tyete moRaatee daa saacheakaate eezveshtaay	Жао ми је али ћете морати да сачекате извештај.

6-22	We have secured the area where the incident occurred.	obezbedeelo smo zonoo gde se deseoo eenceedent	Обезбедили смо зону где се десио инцидент.
6-23	I am sorry but you have to wait for the report.	zhaao mee ye aalee tyete moRaatee daa saacheakaate eezveshtaay	Жао ми је али ћете морати да сачекате извештај.

ADDITIONAL MATERIALS AVAILABLE:

**Basic Language Survival Kit** contains:

- |                                        |                          |
|----------------------------------------|--------------------------|
| 1. Commands, Warnings & Instructions   | 12. Fuel & Maintenance   |
| 2. Helpful Words, Phrases, & Questions | 13. Medical / General    |
| 3. Greetings / Introductions           | 14. Medical / Body Parts |
| 4. Interrogation                       | 15. Military Ranks       |
| 5. Numbers                             | 16. Lodging              |
| 6. Days of the Week / Time             | 17. Occupations          |
| 7. Directions                          | 18. Port of Entry        |
| 8. Locations                           | 19. Relatives            |
| 9. Descriptions                        | 20. Weather              |
| 10. Emergency Terms                    | 21. General Military     |
| 11. Food & Sanitation                  | 22. Mine Warfare         |

**Medical Survival Kit** contains:

- |                     |                           |                        |
|---------------------|---------------------------|------------------------|
| 1. Introduction     | 9. Surgery Instructions   | 17. Neurology          |
| 2. Guidance         | 10. Pain Interview        | 18. Exam Commands      |
| 3. Registration     | 11. Medicine Interview    | 19. Caregiver          |
| 4. Assessment       | 12. Orthopedic            | 20. Post-op/Prognosis  |
| 5. Surgical Consent | 13. Obstetrics/Gynecology | 21. Medical Conditions |
| 6. Trauma           | 14. Pediatrics            | 22. Pharmaceutical     |
| 7. Procedures       | 15. Cardiology            | 23. Diseases           |
| 8. Foley            | 16. Ophthalmology         |                        |

ADDITIONAL MATERIALS AVAILABLE:

**Basic Language Survival Kit** contains:

- |                                        |                          |
|----------------------------------------|--------------------------|
| 1. Commands, Warnings & Instructions   | 12. Fuel & Maintenance   |
| 2. Helpful Words, Phrases, & Questions | 13. Medical / General    |
| 3. Greetings / Introductions           | 14. Medical / Body Parts |
| 4. Interrogation                       | 15. Military Ranks       |
| 5. Numbers                             | 16. Lodging              |
| 6. Days of the Week / Time             | 17. Occupations          |
| 7. Directions                          | 18. Port of Entry        |
| 8. Locations                           | 19. Relatives            |
| 9. Descriptions                        | 20. Weather              |
| 10. Emergency Terms                    | 21. General Military     |
| 11. Food & Sanitation                  | 22. Mine Warfare         |

**Medical Survival Kit** contains:

- |                     |                           |                        |
|---------------------|---------------------------|------------------------|
| 1. Introduction     | 9. Surgery Instructions   | 17. Neurology          |
| 2. Guidance         | 10. Pain Interview        | 18. Exam Commands      |
| 3. Registration     | 11. Medicine Interview    | 19. Caregiver          |
| 4. Assessment       | 12. Orthopedic            | 20. Post-op/Prognosis  |
| 5. Surgical Consent | 13. Obstetrics/Gynecology | 21. Medical Conditions |
| 6. Trauma           | 14. Pediatrics            | 22. Pharmaceutical     |
| 7. Procedures       | 15. Cardiology            | 23. Diseases           |
| 8. Foley            | 16. Ophthalmology         |                        |

ADDITIONAL MATERIALS AVAILABLE:

**Basic Language Survival Kit** contains:

- |                                        |                          |
|----------------------------------------|--------------------------|
| 1. Commands, Warnings & Instructions   | 12. Fuel & Maintenance   |
| 2. Helpful Words, Phrases, & Questions | 13. Medical / General    |
| 3. Greetings / Introductions           | 14. Medical / Body Parts |
| 4. Interrogation                       | 15. Military Ranks       |
| 5. Numbers                             | 16. Lodging              |
| 6. Days of the Week / Time             | 17. Occupations          |
| 7. Directions                          | 18. Port of Entry        |
| 8. Locations                           | 19. Relatives            |
| 9. Descriptions                        | 20. Weather              |
| 10. Emergency Terms                    | 21. General Military     |
| 11. Food & Sanitation                  | 22. Mine Warfare         |

**Medical Survival Kit** contains:

- |                     |                           |                        |
|---------------------|---------------------------|------------------------|
| 1. Introduction     | 9. Surgery Instructions   | 17. Neurology          |
| 2. Guidance         | 10. Pain Interview        | 18. Exam Commands      |
| 3. Registration     | 11. Medicine Interview    | 19. Caregiver          |
| 4. Assessment       | 12. Orthopedic            | 20. Post-op/Prognosis  |
| 5. Surgical Consent | 13. Obstetrics/Gynecology | 21. Medical Conditions |
| 6. Trauma           | 14. Pediatrics            | 22. Pharmaceutical     |
| 7. Procedures       | 15. Cardiology            | 23. Diseases           |
| 8. Foley            | 16. Ophthalmology         |                        |

ADDITIONAL MATERIALS AVAILABLE:

**Basic Language Survival Kit** contains:

- |                                        |                          |
|----------------------------------------|--------------------------|
| 1. Commands, Warnings & Instructions   | 12. Fuel & Maintenance   |
| 2. Helpful Words, Phrases, & Questions | 13. Medical / General    |
| 3. Greetings / Introductions           | 14. Medical / Body Parts |
| 4. Interrogation                       | 15. Military Ranks       |
| 5. Numbers                             | 16. Lodging              |
| 6. Days of the Week / Time             | 17. Occupations          |
| 7. Directions                          | 18. Port of Entry        |
| 8. Locations                           | 19. Relatives            |
| 9. Descriptions                        | 20. Weather              |
| 10. Emergency Terms                    | 21. General Military     |
| 11. Food & Sanitation                  | 22. Mine Warfare         |

**Medical Survival Kit** contains:

- |                     |                           |                        |
|---------------------|---------------------------|------------------------|
| 1. Introduction     | 9. Surgery Instructions   | 17. Neurology          |
| 2. Guidance         | 10. Pain Interview        | 18. Exam Commands      |
| 3. Registration     | 11. Medicine Interview    | 19. Caregiver          |
| 4. Assessment       | 12. Orthopedic            | 20. Post-op/Prognosis  |
| 5. Surgical Consent | 13. Obstetrics/Gynecology | 21. Medical Conditions |
| 6. Trauma           | 14. Pediatrics            | 22. Pharmaceutical     |
| 7. Procedures       | 15. Cardiology            | 23. Diseases           |
| 8. Foley            | 16. Ophthalmology         |                        |

**Aircrew Operations Survival Kit** contains:

1. Emergency Transmissions
2. General Air Traffic Control
3. Communication Clarification
4. Landing Instructions
5. Taxi Instructions
6. Departure Instructions
7. Airfield Specifics
8. Cargo Handling
9. Maintenance
10. Fuel
11. Weather

**Civil Affairs Survival Kit** contains:

1. Introduction
2. Public Safety
3. Public Health
4. Transportation
5. Driver's Guide
6. Public Works and Utilities
7. Public Communications
8. Land Dispute
9. Curfew Enforcement
10. Border Crossing
11. Village Assessment
12. Reparations
13. Veterinary Services

**Force Protection Survival Kit** contains:

1. Assessment
2. Terrorist Threat
3. Foreign Intelligence Service (FIS)
4. Criminal Threat
5. Medical Threat
6. Local Employed Personnel (LEP)
7. Route Assessments
8. Glossary

**Aircrew Operations Survival Kit** contains:

1. Emergency Transmissions
2. General Air Traffic Control
3. Communication Clarification
4. Landing Instructions
5. Taxi Instructions
6. Departure Instructions
7. Airfield Specifics
8. Cargo Handling
9. Maintenance
10. Fuel
11. Weather

**Civil Affairs Survival Kit** contains:

1. Introduction
2. Public Safety
3. Public Health
4. Transportation
5. Driver's Guide
6. Public Works and Utilities
7. Public Communications
8. Land Dispute
9. Curfew Enforcement
10. Border Crossing
11. Village Assessment
12. Reparations
13. Veterinary Services

**Force Protection Survival Kit** contains:

1. Assessment
2. Terrorist Threat
3. Foreign Intelligence Service (FIS)
4. Criminal Threat
5. Medical Threat
6. Local Employed Personnel (LEP)
7. Route Assessments
8. Glossary

**Aircrew Operations Survival Kit** contains:

1. Emergency Transmissions
2. General Air Traffic Control
3. Communication Clarification
4. Landing Instructions
5. Taxi Instructions
6. Departure Instructions
7. Airfield Specifics
8. Cargo Handling
9. Maintenance
10. Fuel
11. Weather

**Civil Affairs Survival Kit** contains:

1. Introduction
2. Public Safety
3. Public Health
4. Transportation
5. Driver's Guide
6. Public Works and Utilities
7. Public Communications
8. Land Dispute
9. Curfew Enforcement
10. Border Crossing
11. Village Assessment
12. Reparations
13. Veterinary Services

**Force Protection Survival Kit** contains:

1. Assessment
2. Terrorist Threat
3. Foreign Intelligence Service (FIS)
4. Criminal Threat
5. Medical Threat
6. Local Employed Personnel (LEP)
7. Route Assessments
8. Glossary

**Aircrew Operations Survival Kit** contains:

1. Emergency Transmissions
2. General Air Traffic Control
3. Communication Clarification
4. Landing Instructions
5. Taxi Instructions
6. Departure Instructions
7. Airfield Specifics
8. Cargo Handling
9. Maintenance
10. Fuel
11. Weather

**Civil Affairs Survival Kit** contains:

1. Introduction
2. Public Safety
3. Public Health
4. Transportation
5. Driver's Guide
6. Public Works and Utilities
7. Public Communications
8. Land Dispute
9. Curfew Enforcement
10. Border Crossing
11. Village Assessment
12. Reparations
13. Veterinary Services

**Force Protection Survival Kit** contains:

1. Assessment
2. Terrorist Threat
3. Foreign Intelligence Service (FIS)
4. Criminal Threat
5. Medical Threat
6. Local Employed Personnel (LEP)
7. Route Assessments
8. Glossary

DEFENSE LANGUAGE INSTITUTE  
FOREIGN LANGUAGE CENTER  
(DLIFLC)

TECHNOLOGY INTEGRATION DIVISION (ATFL-LST-TI)

For distribution, contact:  
LMDS-DLI@conus.army.mil

DEFENSE LANGUAGE INSTITUTE  
FOREIGN LANGUAGE CENTER  
(DLIFLC)

TECHNOLOGY INTEGRATION DIVISION (ATFL-LST-TI)

For distribution, contact:  
LMDS-DLI@conus.army.mil

DEFENSE LANGUAGE INSTITUTE  
FOREIGN LANGUAGE CENTER  
(DLIFLC)

TECHNOLOGY INTEGRATION DIVISION (ATFL-LST-TI)

For distribution, contact:  
LMDS-DLI@conus.army.mil

DEFENSE LANGUAGE INSTITUTE  
FOREIGN LANGUAGE CENTER  
(DLIFLC)

TECHNOLOGY INTEGRATION DIVISION (ATFL-LST-TI)

For distribution, contact:  
LMDS-DLI@conus.army.mil